

# 41. Sitzung

## Sitzungstag:

Montag, 12. Sept. 1994

---

## Sitzungsort:

Gemeinde-Sitzungssaal

---

Name	Anwesend	entschuldigt	abwesend	Ersatz
------	----------	--------------	----------	--------

### Vorsitzender:

Mag. Karlheinz Galehr

### Schriftführer

Michael Wäger

### Gemeindevertreter

Franz Rauch	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
Manfred Goldmann	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Budin Karl
Ehrenberger Alois	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
Felder Hannes	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
Walter Mock	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
Werner Kirchner	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
Ing. Siegfried Stähele	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
Reinhold Begle	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
Paul Lümbacher	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
Gerlinde Parrisé	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Leo Amann
Alfons Matt	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
Amann Franz	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
Waltle Josef	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Fischer Adalbert
Mag. Helmut Amann	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
Mag. Hannes Rauch	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
Werner Dingler	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
Ing. Hans Amann	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	

# Tagesordnung

1. Genehmigung der Verhandlungsschrift der 40. Sitzung vom 11.07.1994.
2. Bestellung eines Schriftführers.
3. Beschlußfassung über die Durchführung einer Volksabstimmung über die vom Vorarlberger Landtag beschlossenen Gesetze:
  - Änderung des Getränkesteuergesetzes
  - Änderung des Kriegsopferabgabegesetzes
  - Änderung des Tanzkursegesetzes
  - Änderung des Gesetzes über Maßnahmen gegen Lärmstörungen und über das Halten von Tieren
  - Gesetz über eine Änderung der Feuerpolizeiordnung
4. Vergabe von Lieferungen und Leistungen
5. Beratung über den Entwurf zur Vereinbarung über die Bildung eines Gemeindeverbandes „Öffentlicher Personennahverkehr Walgau“
6. Berichte
7. Allfälliges

## **V e r h a n d l u n g s s c h r i f t**

über die am Montag, den 12.9.1994 um 20 Uhr im Sitzungssaal des Gemeindeamtes abgehaltene

### **41. Sitzung**

der Gemeindevertretung Schlins.

Anwesend: Bgm. Mag. Karlheinz Galehr, Vbgm. Werner Dingler, die Gemeinderäte Franz Rauch, Ing. Siegfried Stähele und Mag. Helmut Amann sowie 10 Gemeindevertreter und die Ersatzleute Adalbert Fischer, Leo Amann und Karl Budin

Entsch. abwesend: Gerlinde Parisse, Josef Waltle, Manfred Goldmann

Der Vorsitzende stellt fest, daß die Einladungen zur 41. Sitzung ordnungsgemäß zugestellt wurden und die Beschlußfähigkeit gegeben ist.

### **E r l e d i g u n g e n**

1. Gegen die Verhandlungsschrift über die 40. Sitzung vom 11.07.1994 wird kein Einwand erhoben. Diese gilt somit als genehmigt.
2. Michael Wäger wird als Vertretung von Gemeindesekretär Siegfried Jenni zum Schriftführer bestellt.
3. Über folgende Gesetzesbeschlüsse des VlbG. Landtages werden keine Volksabstimmungen verlangt:
  - Änderung des Getränkesteuergesetzes
  - Änderung des Kriegsofferabgabengesetzes
  - Änderung des Tanzkursgesetzes
  - Änderung des Gemeindevergnügungssteuergesetzes
  - Änderung des Gesetzes über Maßnahmen gegen Lärmstörungen und über das Halten von Tieren
  - Gesetz über eine Änderung der Feuerpolizeiordnung

#### 4. Vergabe von Lieferungen und Leistungen:

- a) Generalunternehmerarbeiten Um- und Zubau Postamt Schlins werden die Bestbieterin Fa. AMMANN BAU, Nenzing, zum Angebotspreis von S 729.477,- zuzüglich 20 % MWSt. mit einstimmigem Beschluß vergeben. Als Baubeginn wird die Woche 39, als Fertigstellungstermin der 15. Dez. 1994 festgelegt.
- b) Vergabe der Bodenbelagsarbeiten im Feuerwehr-Gerätehaus (neue Kfz-Garage) an die einzige Anbieterin, Fa. Rinol Austria GmbH., Rottenmann, zum Angebotspreis von S 81.360,- inkl. 20 % MWSt. mit einstimmigem Beschluß.
- c) Auf Antrag von Vzbgm. Werner Dingler wird die Vergabe der Funkanlage für das Feuerwehr-Gerätehaus bis auf weiteres vertagt, da die eingelangten Offerte unvollständig und nicht vergleichbar sind.

#### 5. Nach Beratung des von der Regionalplanungsgemeinschaft Walgau vorgelegten Entwurfes zur Vereinbarung über die Bildung eines Gemeindeverbandes "Öffentlicher Personennahverkehr Walgau" wird einstimmig folgender Beschluß gefaßt:

Die Gemeinde Schlins sieht sich auf Grund der nicht befriedigenden Streckenführung, der mangelnden Anbindung an das Bahnnetz sowie der vorgelegten Kostenaufstellung vom November 1993 außerstande, der Bildung eines Verbandes "Personennahverkehr Walgau" zuzustimmen.

#### 6. Berichte:

- a) Der Bauausschuß hat in der letzten Sitzung vorgeschlagen, für die Volksschulerweiterung einen Architektenwettbewerb auszuschreiben. Die dazu notwendigen Vorarbeiten sind im Gang. In diesem Zug muß auch geklärt werden, ob der alte Turnsaal abgebrochen oder renoviert werden soll.
- b) Der Arbeitskreis "Lebensraum Familie" veranstaltet am Sonntag den 25. Sept. 94 einen Familienaktivsonntag, an welchem sich erfreulicherweise sehr viele Vereine beteiligen.  
Weiters wird am Montag, den 26. Sept. 94 um 20,00 Uhr Prim. Dr. Reinhard Haller in einem Vortrag über "Drogeneinstieg und Drogenproblematik" im Vortragsraum des Wiesenbachsaales referieren.
- c) Im Wasserrechtsverfahren zu BA 04 (Kanal) wird lt. Büro Adler die Eingabe bei der Bezirkshauptmannschaft Feldkirch Ende September 1994 erfolgen.
- d) Der neugeschaffene Unterausschuß für Wohnungsvergaben wird am Dienstag, den 27. September 1994 die Konstituierende Sitzung abhalten. Es sollen als erstes Richtlinien zur Wohnungsvergabe an Wohnungswerber erarbeitet werden.

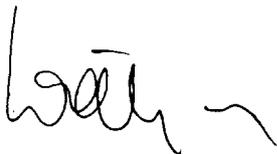
- e) Die Planungsgruppe "Betreuung und Vorsorge für Alte und Kranke" hat zum Thema "Mobile Hilfsdienste" Vorschläge ausgearbeitet. Der Krankenpflegeverein Jagdberg ist bereit, die Organisation der "Mobilen Hilfsdienste" sprengelweit zu übernehmen. In Schlins soll eine Einsatzleitung für Schlins entstehen. Nach Beratungen im Unterausschuß für Soziales soll die Gemeindevertretung damit befaßt werden.
- f) Der Finanzausschuß wird beauftragt, die anstehenden finanziellen Belastungen zu überprüfen, damit Entscheidungen bei der Errichtung eines Altenpflegeheimes getroffen werden können.

7. Allfälliges:

- a) Die Vermülsbachbrücke wird noch diese Woche erneuert.
- b) Die Löcher im Straßenbelag Bildacker sollen umgehend ausgebessert werden. Da in den nächsten Tagen eine Teerpartie der Firma Schöch in der E-Werkstraße tätig sein wird, sollen die Reparaturen in diesem Zuge durchgeführt werden.
- c) Bei der Brücke zur Sennerei sind durch Setzungen Absätze entstanden, diese sollen aus Sicherheitsgründen beseitigt werden.
- d) Da immer wieder auf Gemeindestraßen abgestellte PKW's die Durchfahrt für Nutzfahrzeuge behindert bzw. unmöglich machen, sollen geeignete Maßnahmen getroffen werden, daß dies in Zukunft nicht mehr der Fall ist.
- e) Im Zuge der Beschilderung der Geschwindigkeitsbeschränkungen im Gemeindegebiet von Schlins wurden nicht überall die Vorrangstraßen als solche beschildert. Da dies zu Bestrafungen auf Grund der Linkszufahrtsregelung auf Vorrangstraßen lt. StVO führen kann, soll dies nochmals überprüft und notfalls ergänzt werden.

Schluß der Sitzung um 21,45 Uhr

Der Schriftführer:



Michael Wäger

Der Bürgermeister:



Mag. Karlheinz Galehr

# 41. Sitzung

**Sitzungstag:**  
Montag, 12. Sept. 1994

---

**Sitzungsort:**  
Gemeinde-Sitzungssaal

---

Name	Anwesend	entschuldigt	abwesend	Ersatz
<b>Vorsitzender:</b>				
Mag. Karlheinz Galehr	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
<b>Schriftführer</b>				
Michael Wäger				
<b>Gemeindevertreter</b>				
Franz Rauch	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
Manfred Goldmann	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Budin Karl
Ehrenberger Alois	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
Felder Hannes	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
Walter Mock	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
Werner Kirchner	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
Ing. Siegfried Stähele	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
Reinhold Begle	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
Paul Lümbacher	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
Gerlinde Parisse	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Leo Amann
Alfons Matt	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
Amann Franz	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
Waltle Josef	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Fischer Adalbert
Mag. Helmut Amann	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
Mag. Hannes Rauch	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
Werner Dingler	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
Ing. Hans Amann	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	

# Tagesordnung

1. Genehmigung der Verhandlungsschrift der 40. Sitzung vom 11.07.1994.
2. Bestellung eines Schriftführers.
3. Beschlußfassung über die Durchführung einer Volksabstimmung über die vom Vorarlberger Landtag beschlossenen Gesetze:
  - Änderung des Getränkesteuergesetzes
  - Änderung des Kriegsofopferabgabegesetzes
  - Änderung des Tanzkursegesetzes
  - Änderung des Gesetzes über Maßnahmen gegen Lärmstörungen und über das Halten von Tieren
  - Gesetz über eine Änderung der Feuerpolizeiordnung
4. Vergabe von Lieferungen und Leistungen
5. Beratung über den Entwurf zur Vereinbarung über die Bildung eines Gemeindeverbandes „Öffentlicher Personennahverkehr Walgau“
6. Berichte
7. Allfälliges

## **V e r h a n d l u n g s s c h r i f t**

über die am Montag, den 12.9.1994 um 20 Uhr im Sitzungssaal des Gemeindeamtes abgehaltene

### **41. Sitzung**

der Gemeindevertretung Schlins.

Anwesend: Bgm. Mag. Karlheinz Galehr, Vbgm. Werner Dingler, die Gemeinderäte Franz Rauch, Ing. Siegfried Stähele und Mag. Helmut Amann sowie 10 Gemeindevertreter und die Ersatzleute Adalbert Fischer, Leo Amann und Karl Budin

Entsch. abwesend: Gerlinde Parisse, Josef Waltle, Manfred Goldmann

Der Vorsitzende stellt fest, daß die Einladungen zur 41. Sitzung ordnungsgemäß zugestellt wurden und die Beschlußfähigkeit gegeben ist.

### **E r l e d i g u n g e n**

1. Gegen die Verhandlungsschrift über die 40. Sitzung vom 11.07.1994 wird kein Einwand erhoben. Diese gilt somit als genehmigt.
2. Michael Wäger wird als Vertretung von Gemeindesekretär Siegfried Jenni zum Schriftführer bestellt.
3. Über folgende Gesetzesbeschlüsse des VIbg. Landtages werden keine Volksabstimmungen verlangt:
  - Änderung des Getränkesteuergesetzes
  - Änderung des Kriegsofferabgabengesetzes
  - Änderung des Tanzkursgesetzes
  - Änderung des Gemeindevergnügungssteuergesetzes
  - Änderung des Gesetzes über Maßnahmen gegen Lärmstörungen und über das Halten von Tieren
  - Gesetz über eine Änderung der Feuerpolizeiordnung

#### 4. Vergabe von Lieferungen und Leistungen:

- a) Generalunternehmerarbeiten Um- und Zubau Postamt Schlins werden die Bestbieterin Fa. AMMANN BAU, Nenzing, zum Angebotspreis von S 729.477,- zuzüglich 20 % MWSt. mit einstimmigem Beschluß vergeben. Als Baubeginn wird die Woche 39, als Fertigstellungstermin der 15. Dez. 1994 festgelegt.
- b) Vergabe der Bodenbelagsarbeiten im Feuerwehr-Gerätehaus (neue Kfz-Garage) an die einzige Anbieterin, Fa. Rinol Austria GmbH., Rottenmann, zum Angebotspreis von S 81.360,- inkl. 20 % MWSt. mit einstimmigem Beschluß.
- c) Auf Antrag von Vzbgm. Werner Dingler wird die Vergabe der Funkanlage für das Feuerwehr-Gerätehaus bis auf weiteres vertagt, da die eingelangten Offerte unvollständig und nicht vergleichbar sind.

#### 5. Nach Beratung des von der Regionalplanungsgemeinschaft Walgau vorgelegten Entwurfes zur Vereinbarung über die Bildung eines Gemeindeverbandes "Öffentlicher Personennahverkehr Walgau" wird einstimmig folgender Beschluß gefaßt:

Die Gemeinde Schlins sieht sich auf Grund der nicht befriedigenden Streckenführung, der mangelnden Anbindung an das Bahnnetz sowie der vorgelegten Kostenaufstellung vom November 1993 außerstande, der Bildung eines Verbandes "Personennahverkehr Walgau" zuzustimmen.

#### 6. Berichte:

- a) Der Bauausschuß hat in der letzten Sitzung vorgeschlagen, für die Volksschulerweiterung einen Architektenwettbewerb auszuschreiben. Die dazu notwendigen Vorarbeiten sind im Gang. In diesem Zug muß auch geklärt werden, ob der alte Turnsaal abgebrochen oder renoviert werden soll.
- b) Der Arbeitskreis "Lebensraum Familie" veranstaltet am Sonntag den 25. Sept. 94 einen Familienaktivsonntag, an welchem sich erfreulicherweise sehr viele Vereine beteiligen.  
Weiters wird am Montag, den 26. Sept. 94 um 20,00 Uhr Prim. Dr. Reinhard Haller in einem Vortrag über "Drogeneinstieg und Drogenproblematik" im Vortragsraum des Wiesenbachsaales referieren.
- c) Im Wasserrechtsverfahren zu BA 04 (Kanal) wird lt. Büro Adler die Eingabe bei der Bezirkshauptmannschaft Feldkirch Ende September 1994 erfolgen.
- d) Der neugeschaffene Unterausschuß für Wohnungsvergaben wird am Dienstag, den 27. September 1994 die Konstituierende Sitzung abhalten. Es sollen als erstes Richtlinien zur Wohnungsvergabe an Wohnungswerber erarbeitet werden.

- e) Die Planungsgruppe "Betreuung und Vorsorge für Alte und Kranke" hat zum Thema "Mobile Hilfsdienste" Vorschläge ausgearbeitet. Der Krankenpflegeverein Jagdberg ist bereit, die Organisation der "Mobilen Hilfsdienstesprengelweit zu übernehmen. In Schlins soll eine Einsatzleitung für Schlins entstehen. Nach Beratungen im Unterausschuß für Soziales soll die Gemeindevertretung damit befaßt werden.
- f) Der Finanzausschuß wird beauftragt, die anstehenden finanziellen Belastungen zu überprüfen, damit Entscheidungen bei der Errichtung eines Altenpflegeheimes getroffen werden können.

7. Allfälliges:

- a) Die Vermülsbachbrücke wird noch diese Woche erneuert.
- b) Die Löcher im Straßenbelag Bildacker sollen umgehend ausgebessert werden. Da in den nächsten Tagen eine Teerpartie der Firma Schöch in der E-Werkstraße tätig sein wird, sollen die Reparaturen in diesem Zuge durchgeführt werden.
- c) Bei der Brücke zur Sennerei sind durch Setzungen Absätze entstanden, diese sollen aus Sicherheitsgründen beseitigt werden.
- d) Da immer wieder auf Gemeindestraßen abgestellte PKW's die Durchfahrt für Nutzfahrzeuge behindert bzw. unmöglich machen, sollen geeignete Maßnahmen getroffen werden, daß dies in Zukunft nicht mehr der Fall ist.
- e) Im Zuge der Beschilderung der Geschwindigkeitsbeschränkungen im Gemeindegebiet von Schlins wurden nicht überall die Vorrangstraßen als solche beschildert. Da dies zu Bestrafungen auf Grund der Linkszufahrtsregelung auf Vorrangstraßen lt. StVO führen kann, soll dies nochmals überprüft und notfalls ergänzt werden.

Schluß der Sitzung um 21,45 Uhr

Der Schriftführer:



Michael Wäger

Der Bürgermeister:



Mag. Karlheinz Galehr